

Anno a Natiuitate domini Millesimo ccc^{mo} Sexagesimo sexto Jndiccione quarta pontificatus quo supra

94 v ANno Jndiccione et pontificatu quibus supra die tercia mensis Augusti soluti fuerunt — —
95 Die ·xiii· dicti mensis soluti fuerunt Johannj de Suessia scutifero collectoris Suessie 'Dacie et Nowergie pro expensis per ipsum factis et faciendis in Romana curia expeo' tando responsonem camere faciendam dicto collectorj ipso manualiter recipiente — — — ·x· floreni camere

7407

1366 augusti 15

Johan Knutsson (tre rosor) och Märta Knutsdotter kungöra, att de stadfästa deras moster Ramfrid Bengtsdotters sista, på svenska skrivna testamente (till Julita kloster), givet den 18 maj 1359 (SD 6092).

Orig. på perg. (18,4 × 7,4 cm, uppveck 1,4 cm; 7 rader), med klostrets brevnummer: 39 antecknat av Jonas Lorin ytterst till höger på uppvecket, Sv. Riksark. (=RPB 724). Det har förr varit vidfäst fru Ramfrids ovan nämnda testamente (RPB 411).

Avskrifter i Hadorphs stora kopiebok E 77–79, fol. 142 v (E 78, pag. 80), samt (av Ö.) i Örnhielms Dipl. XI, pag. 724–725, båda i Vitterhetsak:s dep. i Sv. Riksark.

Alla the thetta breff høra eller see / helsom wi Joan knuzson oc mærittæ knuzdotir medh' gudhi siælm^a / kunnughum wi allom mannom at wara modhursystir ytærstæ 'testament som hoon giordhe ij sin liwandis timæ fru ramfridh bendizdotir stadfæstom 'wi medh thesso brewe oc sættium her fori var eghin insigle · oc thet testamentet er 'scriwat aa swensko · oc býriæs swa / Alla the thetta breff høra æller sea / iak etc. ' † oc thet fœrnemda testament war giuit / anno domini · M · CC · C · quinquagesimo nono die beati erici 'regis et martiris / Datum anno domini · M · CC · C · sexagesimo sexto die assumpcionis virginis gloriose /

Sig. nr 1, runt, visar 3 fem-bladiga rosor i rad snett över skölden. Omskrift: + S' ION:KNVTES:S'. Nr 2, sexkantigt, har M och omskriften: MERTE:KNVTES ☆ DOT.. .

^a Ordet återfinns i Ramfrids testamente, SD 6092, med samma skrivning och är tydligen taget därifrån. Jfr SD 7424, not a.

7408

1366 augusti 23

Lübeck

Rådet i Lübeck underrättar riddaren Narve (Ingevaldsson), hövitsman på Bohus, om att deras medborgare Verner Kusfelt, Verner Huningh och Everhard Paal, klagat över att han och hans medhjälpare rövade gods i Marstrand den 24 juli ur ett skepp på resa till Bergen, och ber honom återlämna det rövade till klagandenas fullmäktige, brevvisaren Heine Dannenberg. Under rådets sekret.

Avskrift i kopieboken »Brief-Copiarium», fol. 64 r, Archiv der Hansestadt Lübeck. Kopieboken saknas numera, men dess text återges i följande urkundsvärk:

Tryck: Dipl. Norv. III (1853), s. 274–275, nr 350; UB der Stadt Lübeck III (1871), s. 615, nr 582; Hansisches UB IV (1896), s. 74, nr 192.

Brevet återgives här efter trycket i UB der Stadt Lübeck.

Regest i Nor III: 3 (1845), s. 30.

Reg. Dan. II, nr 2608.

Jfr SD 7438.

Robusto viro et famoso, domino Narwoni, militi, capitaneo in Bahusen, consules ciuitatis Lubicensis paratam ad queuis beneplacita voluntatem. Honestati vestre notum facimus per